東華三院馬振玉紀念中學 活動通告 053/24-25 新來港學生適應計劃之大學遊蹤

敬啟者:

為協助新來港學生認識本地大學的課程架構、學習環境及設施,並協助學生更好地計劃將來於本地升學,本校將為 貴子弟舉辦大學遊蹤活動。有關活動詳情臚列如下:

| 日 期: | 十一月十六日(星期六) |
|----------|---|
| 地 點: | 香港中文大學及香港恆生大學 |
| 集合時間及地點: | 上午 9:30 / 學校有蓋操場 |
| 解散時間及地點: | 下午 4:00 / 元朗鐵路站 |
| 費 用: | 全免(每名學生港幣 278.5 元,全數由教育局資助) |
| 備 註: | 學生必須穿著學校運動服,包括運動長褲。 午餐由學校提供。 |

是項活動有關學生必須出席。如學生因病請假,須按校規辦理,否則作曠課論。煩請 貴家長督促 貴子弟穿著整齊運動服及準時出席活動。

請於十一月十二日(星期二)或之前簽妥電子通告回條,以便統籌辦理。如有任何疑問,請致電 2479 2709 與學校社工呂羲浚先生聯絡。

此致 貴家長

東華三院馬振玉紀念中學校長

(陳妙霞)



班號:_____

二零二四年十一月八日

東華三院馬振玉紀念中學 活動通告 053/24-25 新來港學生適應計劃之大學遊蹤

| 敬覆者:本人為 | 班學生 | 之家長, | 已知悉上述通告之 | 内容。 | 本人定當督促 |
|------------|-----|------|----------|-----|--------|
| 粉孑弟進時出席活動。 | | | | | |

此覆 東華三院馬振玉紀念中學

| 家長簽署: | |
|---------|---|
| | _ |
| 家長姓名: | |
| 家長聯絡電話: | |

學生聯絡電話:_____

二零二四年 月 日

TWGHs C.Y. Ma Memorial College <u>Activity Circular 053/24-25</u> <u>Programme for Newly-arrived Students: University Walk</u>

8th November 2024

Dear Parents

In order to help newly-arrived students to understand the curriculum, learning environment and facilities of the local universities, not to mention helping students in planning for their further education in Hong Kong, our school is going to organise a "University Walk" programme and the details are as follows:

| Date | : | 16 th November 2024 (Saturday) |
|--------------------------|---|--|
| Venue | : | The Chinese University of Hong Kong & The Hang Seng University of Hong Kong |
| Gathering time and venue | : | 9:30 am / School Cover Playground |
| Dismissal time and venue | : | 4:00 pm / Yuen Long Station |
| Fee | : | Free of charge (Full subsidy of \$278.5/student will be provided by the EDB.) |
| Remarks | : | Students have to wear the school PE uniforms, including trousers. Lunch will be provided by the school. |

All shortlisted students are required to attend the programme. According to the school rules, a demerit will be issued to students who are absent from school for unknown reasons.

Please return the signed e-reply slip by 12th November 2024 (Tuesday). Please feel free to contact the School Social Worker Mr. Lui Hei Tsun on 2479 2709 if you have any questions.

Yours sincerely

Chan Miu Ha Principal

Note: In case of any discrepancies between the Chinese and English versions of the above content, the Chinese version shall prevail.